

- 2) *Kanne hylätään muilta osin.*
- 3) *Daesang Corp. ja Sewon Europe GmbH velvoitetaan vastaamaan omista oikeudenkäyntikuluistaan sekä korvaamaan yhteisvastuullisesti kaksi kolmannelle komissiolle aiheutuneista oikeudenkäyntikuluista. Komissio vastaa yhdestä kolmanneksista omista oikeudenkäyntikuluistaan.*

(¹) EYVL C 316, 4.11.2000.

YHTEISÖJEN ENSIMMÄISEN OIKEUSASTEEN TUOMIOISTUIMEN TUOMIO

8 päivänä heinäkuuta 2003

asiassa T-374/00, *Verband der freien Rohrwerke eV ym. vastaan Euroopan yhteisöjen komissio* (¹)

(Yrityskeskittymien valvonta – Yrityskeskittymä, joka kuuluu osittain EHTY:n perustamissopimuksen ja osittain EY:n perustamissopimuksen soveltamisalaan – HT 66 artiklan 2 kohdan nojalla tehty hyväksymispäätös – Asetuksen N:o 4064/89 6 artiklan 1 kohdan nojalla tehty päätös soveltavuudesta yhteismarkkinoille – EHTY:n perustamissopimuksen ja EY:n perustamissopimuksen mukaiset tutkittavaksi ottamisen edellytykset – EHTY:n perustamissopimuksen ja EY:n perustamissopimuksen mukaisen yrityskeskittymien valvontaa koskevan sääntelyn välinen suhde – Perusteluvelvollisuus – Arviointivirhe)

(2003/C 213/55)

(Oikeudenkäyntikieli: saksa)

Asiassa T-374/00, *Verband der freien Rohrwerke eV*, kotipaikka Düsseldorf (Saksa), *Eisen- und Metallwerke Ferndorf GmbH*, kotipaikka Kreuztal-Ferndorf (Saksa), *Rudolf Flender GmbH & Co. KG*, kotipaikka Siegen (Saksa), edustajanaan asianajaja H. Hellmann, vastaan Euroopan yhteisöjen komissio (asiamiehinään W. Mölls ja W. Wils), jota tukevat Mannesmann AG, kotipaikka Düsseldorf (Saksa), edustajinaan asianajajat K. Moosecker ja P. Niggemann, ja *Salzgitter AG*, kotipaikka Salzgitter (Saksa), edustajinaan asianajajat J. Sedemund ja T. Lübbig, jossa kantajat vaativat ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuinta kumoamaan 5.9.2000 tehdyn päätöksen COMP/M.2045 ja 14.9.2000 tehdyn päätöksen COMP/EHTY.1336, joilla komissio on hyväksynyt asetuksen N:o 4064/89 6 artiklan 1 kohdan b alakohdan ja HT 66 artiklan 2 kohdan nojalla sen, että *Salzgitter* on hankkinut määräysvallan *Mannesmannröhren-Werkessä*, ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuim (kolmas jaosto), toimien kokoonpanossa:

presidentti K. Lenaerts sekä tuomarit J. Azizi ja M. Jaeger, kirjajaaja: hallintovirkamies D. Christensen, on antanut 8.7.2003 tuomion, jonka tuomiolauselma on seuraava:

- 1) *Kanne jätetään tutkimatta siltä osin kuin siinä vaaditaan 14.9.2000 tehdyn päätöksen COMP/EHTY.1336 kumoamista.*
- 2) *Kanne tutkitaan mutta hylätään perusteettomana siltä osin kuin siinä vaaditaan 5.9.2000 tehdyn päätöksen COMP/M.2045 kumoamista.*
- 3) *Kantajat vastaavat omista oikeudenkäyntikuluistaan ja velvoitetaan korvaamaan komission sekä *Salzgitterin* ja *Mannesmannin* oikeudenkäyntikulut.*

(¹) EYVL C 61, 24.2.2001.

YHTEISÖJEN ENSIMMÄISEN OIKEUSASTEEN TUOMIOISTUIMEN TUOMIO

9 päivänä heinäkuuta 2003

asiassa T-22/01, *Petros Efthymiou vastaan Euroopan yhteisöjen komissio* (¹)

(Henkilöstö – Virkamattakulujen palauttaminen – Matkustaminen lentokoneen business-luokassa)

(2003/C 213/56)

(Oikeudenkäyntikieli: ranska)

Asiassa T-22/01, *Petros Efthymiou*, Euroopan yhteisöjen komission virkamies, kotipaikka Luxemburg, edustajinaan asianajajat J.-N. Louis ja V. Peere, possiosioite Luxemburgissa, vastaan Euroopan yhteisöjen komissio (asiamiehinään C. Berardis-Kayser ja H. Tserepa-Lacombe), jossa kantaja vaatii ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuinta yhtäältä kumoamaan komission 24.3.2000 tekemän päätöksen, jossa luodaan kolme virkamattakululaskelmien ”korjauserää” ja vaaditaan kantajaa maksamaan liikaa saadut määrät, ja toisaalta velvoittamaan komission korvaamaan kantajalle määrät, jotka kantajan palkasta on pidätetty liikaa saatuina määrinä, yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuim (neljäs jaosto), toimien kokoonpanossa: jaoston puheenjohtaja V. Tiili sekä tuomarit P. Mengozzi ja M. Vilaras, kirjajaaja: hallintovirkamies D. Christensen, on 9.7.2003 antanut tuomion, jonka tuomiolauselma on seuraava:

- 1) *Komission 24.3.2000 tekemä päätös, jossa luodaan kolme virkamattakululaskelmien ”korjauserää” ja vaaditaan kantajaa maksamaan liikaa saadut määrät, kumotaan siltä osin kuin*

siinä vaaditaan kantajaa maksamaan Haagiin 12.-18.9.1999 tehdyn virkamatkan lentolippujen osalta liikaa saadun määrän, kun hän sai 1 921 BEF 1 291 BEF:in sijasta.

- 2) Vastaaja velvoitetaan maksamaan kantajalle takaisin 15,62 euroa viivästyskorkeineen, jonka suuruus on Euroopan keskuspankin tapahtumahetkellä sovellettava jällelainauskorke korotettuna kahdella prosenttiyksiköllä, 26.6.2000 lukien.
- 3) Kanne hylätään muilta osin.
- 4) Vastaaja vastaa omista oikeudenkäyntikuluistaan, ja se velvoitetaan korvaamaan yksi kuudesosa kantajan oikeudenkäyntikuluista.

(¹) EYVL C 79, 10.3.2001.

mäisen oikeusasteen tuomioistuin (neljäs jaosto), toimien kokoonpanossa: presidentti V. Tiili sekä tuomarit P. Mengozzi ja M. Vilaras, kirjaaja: hallintovirkamies J. Plingers, on 25.6.2003 antanut tuomion, jonka tuomiolauselma on seuraava:

- 1) Kanne hylätään.
- 2) Kukin osapuoli vastaa omista oikeudenkäyntikuluistaan.

(¹) EYVL C 150, 19.5.2001.

YHTEISÖJEN ENSIMMÄISEN OIKEUSASTEEN TUOMIOISTUIMEN TUOMIO

25 päivänä kesäkuuta 2003

asiassa T-72/01, Norman Pyres vastaan Euroopan yhteisöjen komissio (¹)

(Henkilöstö – Sisäinen kilpailu – Päätös olla hyväksymättä hakijaa suullisiin kokeisiin)

(2003/C 213/57)

(Oikeudenkäyntikieli: ranska)

Asiassa T-72/01, Norman Pyres, Euroopan yhteisöjen komission entinen väliaikainen toimihenkilö, kotipaikka Bryssel, edustajanaan asianajajat G. Vanderdsanden ja L. Levi, vastaan Euroopan yhteisöjen komissio (asiamiehenään J. Curral), jossa kantaja vaatii, että ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuin yhtäältä kumoaa kilpailun KOM/TA/99 valintalautakunnan päätöksen, jolla se eväsi kantajan osallistumisen suullisiin kokeisiin, ja muut kilpailua koskevat myöhemmät toimenpiteet ja toimet, ja toisaalta velvoittaa vastaajan korvaamaan kantajalle väitetyksi aiheutuneen vahingon, yhteisöjen ensim-

YHTEISÖJEN ENSIMMÄISEN OIKEUSASTEEN TUOMIOISTUIMEN TUOMIO

3 päivänä heinäkuuta 2003

asiassa T-122/01, Best Buy Concepts Inc. vastaan sisämarkkinoiden harmonisointivirasto (tavaramerkit ja mallit) (SMHV) (¹)

(Yhteisön tavaramerkki – Kuviomerkki, jossa on sanamerkki ”best buy” – Ehdoton hylkäysperuste – Erottamiskyky – Asetuksen N:o 40/94 7 artiklan 1 kohdan b alakohta)

(2003/C 213/58)

(Oikeudenkäyntikieli: saksa)

Asiassa T-122/01, Best Buy Concepts Inc., kotipaikka Eden Prairie, Minnesota (Amerikan yhdysvallat), edustajanaan asianajaja S. Rojahn vastaan sisämarkkinoiden harmonisointivirasto (tavaramerkit ja mallit) (SMHV) (asiamiehenään G. Schneider), jossa kantaja on nostanut kanteen sisämarkkinoiden harmonisointiviraston (tavaramerkit ja mallit) kolmannen valituslautakunnan 21.3.2001 tekemästä päätöksestä (asia R 44/2000-3), joka koskee hakemusta sanamerkin ”best buy” sisältävän kuviomerkin rekisteröimisestä yhteisön tavaramerkiksi, ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuin (toinen jaosto), toimien kokoonpanossa: jaoston puheenjohtaja N. J. Forwood sekä tuomarit J. Pirrung ja A. W. H. Meij, kirjaaja: hallintovirkamies D. Christensen, on antanut 3.7.2003 tuomion, jonka tuomiolauselma on seuraava:

- 1) Kanne hylätään.